

週年價銀陸員  
每月價銀陸毫  
即日另出附張

新聞行情日漲  
星房虛昴停印  
遠近郵費酌加

香港華字日報

四拜禮

光緒叁拾年次甲辰拾壹月叁拾日

號五八百五千壹萬壹第

正金銀行告白

敬啟者本銀行在日本橫濱準創自壹千八百八十年議集  
資本金貳千肆百萬圓 一實先收備本金壹千八百萬圓  
一豫備本金六百萬圓 另盈餘積項金九百三十式萬  
圓計現收備資本并盈餘積項合共金貳千七百三十拾式萬  
圓正總銀行設在橫濱并分枝各行於 日本東京 神戶  
長崎 北京 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫敦  
美國島約 舊金山 檀香山 法國利突等埠 概開多  
年本行專做買賣匯兌附揭生理如蒙 賜顧本行收支各  
事定然快捷妥當公平茲將 貴商股戶附貯本行利息列  
左 十二個月期週息五釐算 六個月期週息四釐算  
三個月期週息三釐算 日息週息式釐算  
光緒三十年正月廿五日 香港金銀銀行代理人謹啟

**THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION LTD., BRADFORD**

國公法學雜誌編輯部



SCOTT'S EMULSION  
油肝魚鱉白乳脫各



臺灣銀行廣告

敬啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀五百萬元今分枝本港日本即通商各埠專做買賣匯兌附揭銀兩生利謹將本行利息列左  
十二個月期週息五釐算  
六個月週息四釐算  
三個月期週息三釐算  
日息計週息二釐算  
貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道第四號即都參利街花旗酒店斜對面本行寫字樓面商是荷  
癸卯年四月十五日  
臺灣銀行司理人啟

發漆  
售油

茲本行現有上好  
漆油四種發售價  
極相宜 貴客光  
顧請移玉到本行  
商議此佈

光緒三十年  
元月 初五日

洛士利洋行謹啟

萬國寶通銀行

啟者本銀行實備資本美國金銀壹千萬員總寫字樓在美國紐約華分行在東京舊金山大埠 墨西哥 小呂宋 香港 橫濱 上海 星架坡 孟買 等埠并設代理人於柔刺吉打 丹打刺士 庇能 仰江 錫蘭 廈門 哥林錫 霹州省城 漢口 天津 淡水 安平 西貢 等處香港寫字樓現寫德輔道中門牌二十號即銀行公司右鄰如有隨兌附揭銀兩賄移玉至本辦面商價錢格外相就本行開辦伊始志在推廣生意仰祈留意是荷

牛肉鉄酒精

胎前 產後 保赤 妙法  
用生 牛肉 汁製 鐵  
劑 其 功 用 最  
能 養 身 補 血 食 法  
將 此 酒 一 小 碗  
和 碎 酒 一 大 碗 便  
成 半 碗 飲 酒 每 日  
宜 服 二 三 次 每 次  
服 一 小 茶 匙

百補高加酒精

再加糖產于西貢其功用最能補氣力隨時食法將此酒釀一小樽和葡萄酒一大樽便成外國馳名萬加酒凡體弱無商有覺精神缺乏者或作工過行致令身體疲倦者每日宜服此酒二三次每次服一小杯

生髮香水

名功效靈驗每日搽  
此水在頭髮脚掌  
生新髮旺妻去  
頭風免頭重不同市  
中所售之生髮油名  
爲生髮寶是採油  
燭在香港街理街道  
獨門氏發配對面開  
張 貴君者錄啟

聲  
明  
告  
白

啓者本公司如有收到各號之貨須蓋回本公司圖貨圖章  
爲實再 貴客所交貨項須交到本公司寫字樓蓋回日字  
樣收銀圖章并由蘇鏡洲或雷友石簽字方爲實據倘有各  
伴賒借爲經手是問與本公司無涉先此聲明以免後論  
光緒三十年 十一月廿四日 五正

敬頌良師

陳英聘老師在西營盤大馬路教授華文多年，師成人材甚口婆心，認真善誘，幾無倫比。兆炳等現荷其教育四年，得力在茲。木本水源，實深感德。爰誌數語，先示不忘。

萬星如

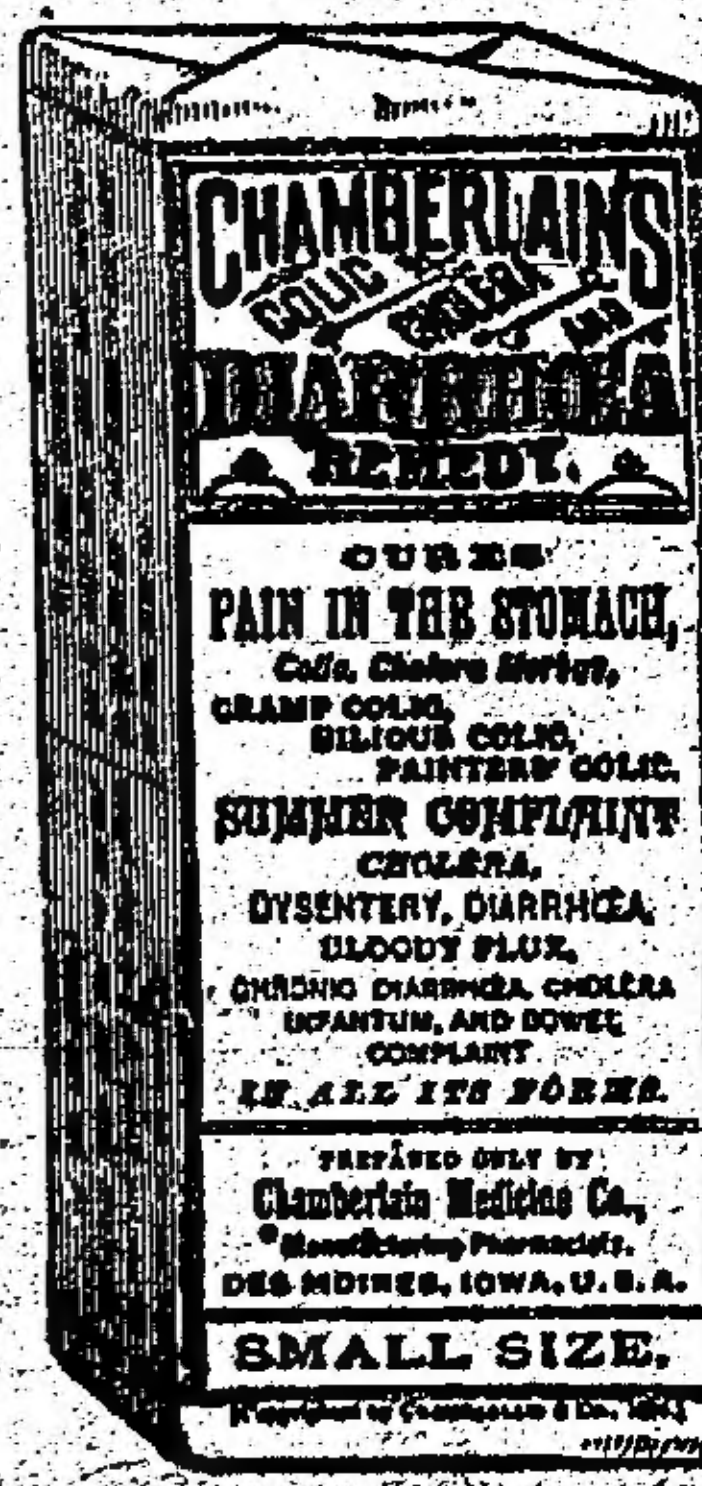
甲辰年十一月廿四日 受業 張公惠 張兆炳 萬春堂 林慶森 仝啟

出賃

茲有貨倉一間在灣仔鰂魚灣旁門牌一百一十一號A倉  
位光亮通爽租價相宜如欲租賃者請至德輔道英皇酒店  
寫字樓面議此佈 甲辰年 十一月初六日 三洲啟

水藥瀉痛吐嘔疴廉伯會

## CHAMBERLAIN'S-DIARRHOEA REMEDY



此藥爲天下治痢及吐瀉之妙品凡肚痛及大便不結等證一經服此無不立愈如霍亂初起服之亦即能轉輕計霍亂絞腸沙痢嘔肚痛等證有九類此藥一到立即回春各醫知其利用故每開藥方多令人購服各家宜即日備購一時以爲訪便各藥房皆有購售

大樽價銀一元 小價銀半元



此報紙在香港廣州街頭華字日報館文印



有缺少亦可自行追查云云

○江督對待湘人 兩江湘籍官員最爲繁盛要差美缺

歸把持已成積習今督周玉帥接見僚屬凡遇湘人均

盤  
言倫敦辰報稱日軍今得旅順誠戰務之能手日電報  
署得勝之軍  
出外

光緒三十年 十一月三十日 舊沙宣公司啟

光緒三十年十一月廿八日

—



**獨立**

侍御史黃昌年考校郵政與各國之郵政。隱受其害於是密陳挽回路政摺上兩宮動容有廷寄命鄂督張之洞悉心核議妥籌接辦俾挽利權原摺洋洋千言洞見藏結有日言路權日開檔册而未及此摺之衡量利害謂路約之失算中國將來貽禍至不可思議者按美人前時與盛宣懷伍廷芳兩次訂議始曰合同繼曰續約始而美華合同續約諸條款均不相符然皆可見諸刊本若暗受虧折一節則黃侍御特表而出之不啻涕哭而道之要為議爭路權諸公所閱之罷然而驚喟然以歎者也據黃所言即如抵押之金圓小票九折實兌五釐行息已非尋常借債之法又預算餘利按鐵路價值五分之一先給憑票是續佔四千萬美金又添八百萬矣地價股票本約所無雖云不得過二七萬美金是又在四千八百萬外矣以中國規銀申算已逾七千萬兩且云中國總公司所置及買大宗地畝概不在內又展造枝路及添置養路一切之利益有可由美公司籌墊一節是鐵路未成而中國小票之抵押無已時何巧拙智愚相

令暫留俟有接手之人再行卸任

○官銀錢局出銀票 官銀錢局現已出示曉諭大畧凡納地丁錢糧鹽課釐稅准其搭繳三成其銅圓由商民赴局換領每包二千枚不得零買其銀票則官民通用每圓俱作七錢二分兩不補水如有私鑄製者均嚴行治罪云云其銀票款式皆仿照外洋銀紙上面刊印花紋均極精緻惟紙質厚脆不及外洋銀紙之柔韌經善後局發交該局行用矣

○廣益會舉總理 日前有呂君赴商務局條陳銀行貨倉章程擬招廣益會三十萬份經將辦法大旨揭登前報茲聞已認有股份數萬舉定左小竹京卿等為總理從速開辦云

○金山寺獲匪 金山古寺為羊城八景之一廿五夜被匪數人入劫銀物一空寺僧叩尾喊追至石灰窰地方鄉人齊出當場拿獲黃姓一名捆送官審訊轉解廣協營訊辦

○潮鵲會黨勾結 豐順來函云近有三點會匪曾某丁某等自稱為王到處誘民入會並交結橫坑鄒某多人為臂之助鄒固巨族素稱強暴該匪如虎添翼不數日即迫脅各小姓以及山僻愚民在梵子地山中拜盟一次入會者納銀一元七毫米一升否則身家不保以故牛屎湖山村黎姓被鄒某統帶會匪劫掠一空後路鄒姓紳耆至百餘金始准贖回原物現入其會者已有二千餘人之多居民大不堪其擾不知地方官何以弭其患也

大學堂國算及音韻各員  
置侍郎參議等官未知確否

○提倡女學先聲 山東護撫尙其亨方伯之夫人及其姪  
嫗侍姬在山東提倡女學堂茲特敦請西婦名貝司德入者  
每日午刻到署教授德文一熟鐘每月由藩署送車馬費三  
十六元雖日授一熟鐘功夫而官眷樂受歡迎互相配誦西  
婦見其熱心奮發樂于裁成富初次教授每日僅字母數枚  
近來已十數枚而尙不覺其苦也他日東省女學大興未始  
非方伯官眷之功也

○允德人開採山東礦產 外務部消息聞德人在山東省  
要求登萊青三府開採礦產之事當經該部磋商已允准在  
登萊青三府屬中三百里見方之內開採各礦不得逾界日  
前該部已經會同商部議定咨行山東巡撫矣

○飭各督撫派代表人會議於京師 北京報云近聞政府  
倡議擬欲飭令各督撫每於年終時派遣代表人來京將各  
該省逐年應舉應革歲入等事一一列單會議可否即同本  
省與辦以便上下隱情可以相達云

○端中丞請添設行省 端方近日奏請就蘇省江地方劃  
出徐州一府及其附近各屬別立一省以資治理奉旨飭令  
某督議覆

○奏請不准王之春干預路權 近日廣東同鄉京官會議  
擬遞公摺條陳粵漢鐵路事宜并參革撫王之春請旨驅逐

能即連批准似此無庸專明外有請即請旨下  
其言爰於上月開設銀行於支單牌樓千面胡同而外部商  
部竟無過問者若該行司事某君可謂洞悉中國官場習者  
矣

○風傳東撫易人 山東巡撫胡廷幹因與德人不洽將聞  
楊方伯士驥往接是任直隸藩司則將簡放某大京兆云  
○榮增祥運動有效 傳聞榮增祥前簡浙江臬司頗不願  
赴任故又在樞要極力運動并託白雲觀道士高雲漢說願  
懇請李蓮英太監爲之面求始得調升陝西藩司之任云  
○兩催鐵路總公司案卷 督辦鐵路大臣盛宣保日前接  
准商部參議楊士琦京卿來函請將十年內鐵路總公司卷  
宗速即抄送以便查閱等因迄今日久盛宣保尚未抄送楊  
大不悅因再函催昨由官保領餉總管各書吏趕緊抄送矣  
○決辦國家彩票 國家彩票項大司農有決計舉行之議  
刻尚未十分有條緒故尚未舉行據戶部人語此舉甚有益  
於國家其主見與各報所指斥者絕異特外人未見其厚議  
故肆其詆謗耳

○請開西醫學堂 探聞近有某御史錄奏請將西醫一門  
添入太醫院并請於院內開設學堂或將已辦之醫學館歸  
學生學習普通三年由院長考驗發給卒業文憑如有願學  
專門者由官備費遣赴東西洋遊學以後國內醫生如無學  
堂卒業文憑不准醫治疾病請旨飭下該院酌量舉辦并通

應若是最奇者以中國人與利而以小票售之於人人貪餘利行銷必遠以粵漢鐵路五十年餘利五分之一當數十倍其本雖准隨時贖還憑票尙須清償應分未分之利是美公司竟可不一出一錢坐享大利云云而言之最警切者則謂如約所載中國若不能清償中利則照美國鐵路通例辦理言外之意可以想見而猶曰聲明此路實係中國產業將誰欺等語紉繹黃待御痛切之言蓋歷陳中國受虧貽害而又援揭合同第十四款有不得允准外人行侵讓之權并逾限十七箇月始行興工爲違背約約應可作廢誠以不廢約則中國不能除此隱害挽回路權而廢約之舉是須責之盛宣懷故又指斥盛宣懷心中不利廢約口中每言廢約其電達朝官亦祇以廢約爲詞且謂不較長難但便盛宣懷公爾忘私斷無不能辦到之理廢合同與廢約異并與外交無涉彼既逾期背約辦理不善而比人錫度將總理鐵路章程更改尤爲他國人干預之明證廢之何患無詞此皆黃待御剴切直指關懷大局而於中國前途有一髮千鈞之力者也至於欲籌仍借美款更換合同以折制美人期望及他國乘機爭辦之一節此則不知鄂督與英粵兩省籌爭路權者若何措手耳

中外新聞

○輪船已沽 前報載太古代理之黃埔輪船現已沽出今聞買者爲日本政府云

○引水受僱 上海西報云有引水人三名由英輪船往星架波會受僱波羅的海俄艦隊其役甚險諒工值必優矣

○賠款用金意見分歧 東報云賠款用金用銀問題迄無着落查西十月二十六號政府即照會駐京各國公使請仍用銀及本年之末爲千九百一年下半年期利息展限納付之期自政府照會之日距此僅兩月耳然各公使接此照會皆無照覆蓋美國夙允用銀英國亦然日本則隨英美兩國以爲轉移中政府亦殊感此三國厚誼唯俄德法三國大爲反對蓋各公使之於賠款問題早成此局勢故今者相持不爲照覆也又各國銀行中人自第一期賠款償還(即千九百二年正月一日)以來因故將金價抬昂由中政府所獲利益至少有一百四十萬兩之多中政府鑑此虧累故頗覺窺伺歐美金價願賠貼小費於向來經收賠款各銀行俾得入金幣以允賠款然俄清銀行德國亞細亞銀行及印度大那銀行等均擬壟斷抬高金價之利益不願售出金幣與

該革撫無庸干預鄂漢路事日內即擬由奏外間傳聞  
某國公使照會外部請驅逐該革撫之說不確  
○畫跋貽羞 現在日本東京之各省遊歷官肩背相望有  
受官命而往若察教育行政商務工業等事者有為留學生  
監督者有以遊學為名者其名義雖殊而借出洋為保舉之  
捷徑則一也中如直隸師範堂教務長翰林院編修孟某江  
西農工商會辦翰林院編修黃某湖南視察員庶吉士熊某  
江蘇視察員候補知府姚某以至修撰夏某等皆其著者至  
於送直隸學生到東時曾為日本船務長書屏數幅後有跋  
語云今夜泊馬關阻雨不能登岸一眺吾故相李文忠與伊  
藤議和處也是各官均有題句夫豈以馬關一事為中國草  
大之名塔何誇示於日人乎於此可知此種游歷官實為無  
腦筋之動物其不貽笑外人也幾希

○朱侍御參劾增祺 探聞近有朱侍御遞封奏摺謂奉天  
地方現值日俄兩國戰爭我國不得已而守局外之例全盤  
該將軍府尹等遇事慎重照約而行不偏不倚斯謂中立立  
風聞近來該省將軍增祺凡遇某國要求惟命是聽不肯理  
拂交涉局總辦候補道楊來昭承人意旨一味逢迎在該  
軍等以聯絡外人為宗旨詎知反致他國詰責實違中立

飭各行省一體設法籌辦醫學堂以重衛生等語已奉硃批着交政務處議奏云

○重議調停日俄戰事 探聞政府近接駐俄胡星使密電署謂華俄道勝銀行總辦環科第現已病故奉天戰事俄廷頗有倦戰之心但騎虎之勢該國萬不能乞憐於人我國宜趁此際聯合歐洲三國出而調停必能罷戰議和等語政府接電近日會議多次并據情面奏兩宮近亦深望和局故日來軍機王大臣散值頗遲云

○太后再建來薰殿 頤和園僕儒殿舊址重建來薰殿及洋房數所先已發內帑四百二十萬聞尚須續發二百餘萬

○特許匠工參議要政 聞戴鴻慈侍郎奏言近來國家多故臣下陳奏甚繁若僅由政務處大臣議奏恐不免有偏歧草率之處嗣後凡發交政務處議奏之件許令在廷臣工均得與聞並得參議云云兩宮頗爲嘉許已令政務處安定章程云

○擬開奉省實官捐 日前奉天將軍增祺近爲難民日多本省欸項奇絀不敷賑濟電詢政府擬請在奉省設局開辦實官捐例一俟章程擬妥卽行具奏請示可否云

○請向京東銀行事宜詳報 探聞前次來華考查幣政之

羊城日聞

○順德興學勸工 各屬開辦要政如學堂如工藝所均  
上台驗筋舉辦廣府屬以大大縣爲得風氣之先且易籌  
上計應縣籌查封補墨及另籌存欸分別擬辦學堂

政府而貪慾之人聞此等銀行意見咸謂其妨礙  
大賠款用銀之公平提議竊恐各國未易應允也  
○奏恭北京大學堂 某侍御奏參學堂學生諸劣跡客  
奏定學堂章程每星期休息原係仿照各國學堂章程辦  
及  
款  
經

例以故交涉上添出許多枝節應請飭下該將軍等嗣後須嚴守條約勿稍遷就以貽後患而啟紛爭等語已有電着該將軍等辦理交涉遇事慎重併飭將原摺抄給閱看云按近有奉省交涉局會辦某太守來京傳說近來增將

（料）美國專使精琦近因中國戶部銀行將即開辦前由美國公使函致趙天珩尙書內有條陳中國開辦銀行辦法二十條議論切中時弊趙尙書接函深爲嘉納曾於本月初十日在財政處出示此函與那尙書徐菊人侍郎（財政處提調）

充習藝所經費云

○官銀錢局已開 近因錢根短絀市面不敷週轉由省  
委員開辦官銀錢局以維市面並由京印發銀票紙經鄭  
業崇解回粵省行用現已設局在濠畔街中國銀行舊址  
銅元價值每百枚則隨市價減二分爲漏落其票則有一  
五元拾元等式樣該局業於二十七日開辦矣

○鄭京卿仍須駐守龍州 粵督岑制軍桂撫李中丞前  
電請暫留鄭京卿駐守龍州聞鄭京卿又電請開缺奉旨

官令其元既仍  
本無不善之處星期日京師大學堂  
飯店等處任意遊蕩又某學堂師生酬贈宴飲於學業毫  
補益且於學堂聲名有損請旨飭學務處速爲整頓以副  
育人才之至意等語又某學堂不在星期例假內學生亦  
隨意請假國家費若賒借銀恐將來造就人才難以收效  
○各省鹽政歸部 傳聞政府諸公議將各省鹽課歸併  
鄂辦理一俟議妥即當行知戶部會奏云  
○擬新設文武兩部 官場傳聞政務處王大臣擬請奏

無教可云商將  
辦理交涉事宜諸多遷就而廷府尹素性剛強多與  
致增廷二人意見不合前爲某國索借糧草一事增軍帥  
與廷京兆反目故廷京兆近有摺進京奏陳病勢未痊懇  
開缺未蒙恩准某侍御之奏參未始無因也  
○比商銀行交涉 比國現於京城開設銀行名曰信茂  
其未開設之前比商某君曾在商部遞呈稟請註冊商部  
堂官未敢主張遲延多日批示令該商向外務部具呈

幾請富各  
諸公會商因精琦以條陳酌量酌開辦銀行并國於明年  
奏請專聘精琦氏來華充任財政處顧問官請其幫同整頓  
中國幣政那桐尙書等頗贊成按本年夏間精琦氏之去京  
時正值趙尙書將奉命署理戶部會晤之時趙尙書深服精  
琦氏之論中國幣政精琦氏行那桐尙書臨別贈言以爲將  
來中國若改幣政必要延聘閣下來華幫同整頓云云



中國火船名安平	由羊城載來雜貨	招商港局
德國火船名丁邊律	由海防載來米	源昌利
英國火船名龍嗎加	由架刺吉打星架波載來雜貨	源沙宣利
德國火船名周路泰	由賓角載來米	勿者士行
那國火船名伊路	由小呂宋來吉備	山打洋行
英國火船名恒生	由羊城載來雜貨	渣甸公司
英國火船名漢陽	由羊城載來雜貨	太古洋行
英國火船名京盛東	由加路橫濱來載	渣甸公司
英國火船名貴陽東	由蕪湖鎮江載來米	太古洋行
英國火船名發源	由上海日本載來雜貨	渣甸公司
英國火船名得生	由鎮江載來雜貨	宣公公司
英國火船名沙非勞	由小呂宋載來雜貨	花旗輪船
英國火船名丁路高	由舊金山武治載來雜貨	瑞肥分局
英國火船名勞士利	由巴利載來煤	太古洋行
英國火船名利南	由羊城載來雜貨	保安公司
英國火船名榮	由羊城載來雜貨	

英國郵船名高麗准于拾貳月初壹日開行前往上海日本各埠檳香山舊金山等埠  
法國郵船名柔比准于拾貳月初五日開行往西貢星架坡庇能孟買哥林保法國  
英國郵船名急的准于拾貳月初捌日開行前往上海日本各埠檳香山舊金山等埠  
英國郵船名摩路打准于拾貳月初玖日正午開往石叻庇能哥林保孟買英京等埠  
英國郵船名西伯利准于拾貳月拾玖日正午開行往上海日本各埠檳香山舊金山等埠  
美國郵船名加力准于拾貳月廿陸日開行前往上海日本各埠檳香山舊金山等埠  
美國郵船名蒙古准于拾貳月廿玖日正午開往上海日本各埠檳香山舊金山等埠

往新金山等○火船太原 拾貳月拾五日開行 太古洋行

往上海○火船  
往廣州灣北海海防○火船香港  
往海口會安新州○火船喜運和利  
往石叻庇能架刺吉打○火船麗生  
直往海防○火船亞邊律  
往上海○火船恒生  
往上海○火船臨安  
往安南西貢○火船西貢  
往倫敦曼情○火船黎原  
往神戶○火船太原  
往汕頭○火船海龍  
往海防○火船河內  
往上海○火船安平  
往古達山打根○火船茂生  
往寧波上海○火船桂林  
街三哥洽泗水○火船普榮士  
往上海青島仁川○火船龍門  
往海防○火船加加利臣  
往星架坡泗水○火船亞子刺  
往神戶○火船倫打  
往小呂宋○火船沙非路  
往安南西貢○火船安波  
往安南○火船金陵  
往廈門石叻庇能○火船豐美  
往汕頭厦門淡水○火船士都平  
往衣路衣路宿務○火船開封  
往巴拿拿介休○火船京盛黃  
往廈門石叻庇能仲江○火船賓兒了  
往新金山○火船威利核  
往神戶橫濱○火船禮高度打  
往鎮江○火船衣打  
往小呂宋○火船得安  
往新金山○火船奧斯利仁  
往上海日本溫哥華○火船苞拿皇口  
往安南西貢○火船新金門  
往星架坡庇能架刺吉打孟米基國○火船  
往長崎神戶橫濱○火船支華汁  
往日本威多利打甘蘇○火船地理間  
往上海○火船福刺  
往汕頭厦門淡水○火船符理佐  
往孖柴路英買晏妥○火船已刺灣  
往馬約○火船加斯  
往比利時實梨等○火船比連士花店蔭  
往神戶橫濱威多利些路等○火船伊蒙九  
往星架坡庇能仲江哥林保與國○火船苞拿

衣箱林沽十號孟米紗五十包	一百一十二員
又沽十號孟米紗五十包	一百一十一員
又沽十二號孟米紗五十包	一百一十五員
又沽廿號孟米紗五十包	一百一十八員
又沽廿號孟米紗五十包	一百一十八員
巴倫沽沽廿號孟米紗五十包	一百二十六員
又沽廿號孟米紗五十包	一百三十員
舊沙宜沽十號孟米紗五十包	一百一十一員
又沽十號孟米紗五十包	一百一十一員

現沙蓮士慶孟茶麥五十包  
 又十二號孟茶麥五十包  
 合興行沽上火車白米三千包  
 上火車白米二千五百包  
 上火車白米三千包  
 上白米碎一千担  
 上幼白碎二千担  
 上車朴鐵二千五百担  
 上白鑲一千担  
 上白鑲五百担  
 安三號烏碎七千担  
 金豐裕齊新花白米一千二百包  
 廣島和沽一辦帶縣三十五箱  
 又沽文筆六件  
 又沽大面九四箱  
 又沽柴魚五十札  
 廣南隆沽桃尤二十包  
 又沽鐘頭龜五連  
 又沽大遼參四箱  
 又沽河口絲三箱  
 長裕行沽西米三十包  
 又沽生粉十五包  
 廣步昌沽粉絲三十包  
 又沽醬菜三箱  
 又沽冬菇五箱  
 又沽金菜五包

○省城米市平淡

○新公烟價壹千壹百貳拾柒員五  
○新姑烟價壹千零捌員五  
○舊年新白皮壹千貳百員  
○現年新白皮壹千零百員

甲辰年拾壹月廿捌日禮拜叁金銀各  
司連票照昨日行情縮零陸貳五  
買入即期司連票壹拾壹陸捌柒五  
買入三十天司連票壹拾壹陸捌柒五  
買入六十天司連票壹拾壹陸捌柒五  
買入三個月司連票壹拾壹陸捌柒五  
買入四個月司連票壹拾壹陸捌柒五  
買入即期佛冷單貳肆捌五  
買入大金單肆捌壹貳五  
買入花旗紙肆捌壹柒五  
買入勞卑銀壹肆柒  
買入孟米仰米卅三天單壹肆柒柒五  
買入勞卑紙壹肆柒貳五  
買入勞卑銀壹肆柒柒五  
買入日本三拾天單每千玖捌壹貳五  
買入日本紙每千玖柒捌柒五  
買入石叻庇能卅三天單平換  
買入象紙每千加水無盤  
願英京圓壹拾壹五陸貳五  
沽出打威電壹壹柒五  
沽出勞卑電報壹肆陸

音 電 報 船

○昌興公司火船名何仁仁棚日由長崎開往神戶  
○火船名南生廿捌日由星架坡開往來港  
○東西輪船公司火船名加力叁拾日由橫濱開行來港  
○火船渣文尼加士初棚日由或多利開行來港  
○山打洋行火船名燕節士丹拾五日已安抵島約  
○順昌洋行火船名地理文拾柒日由望厘開行經日本上得來港  
○錦德泰火船名威和勝廿壹日由星架坡開行經海口約廿捌日到港  
○火船名布仙多廿貳日由星架坡開行約廿捌日到港  
○太古洋行火船名禮加素路廿貳日由星架坡開行約廿捌日到港  
○天祥洋行火船名何勞廿五日由星架坡開行約初壹日到港  
○太古洋行火船名卡刺高廿五日由星架坡開行約初壹日到港  
○招商港局火船名進順廿陸日由煙台開行約初壹日到港  
○刺行火船名邊刺力廿陸日由星架坡開行來港  
○昌興公司火船名他利廿陸日由橫濱開行經神戶來港  
○天祥洋行火船名地利廿柒日由上海開行來港  
○好時洋行火船名支華廿廿柒日由牙加沙開行約初五日到港  
○火船名聖非倫廿玖日由島約開行來港  
○昌興公司火船名印度皇后拾壹月貳拾日由溫哥華開行來港

省港洪桂昌  
始創補身丸

延年祖師云水足  
長壽翁年邁食斯  
丸能轉老還童夫  
婦食斯丸能稱好  
命公產後食斯丸  
精神氣血充乳少  
食斯丸乳汁如泉  
湧弱後食斯丸十  
日如生福  
花上環馬路開張

始創補身生水丹乃本堂獨步仙方並無傳授別人凡官商男婦老少勞神過度精神少短及進場考試即食此丸三錢當時精神平時一見精神不足即食此丸立刻精神數倍眼能有遠數十丈講話行路爽快幾旬乃後本堂正藥之功別家難效食丸宜分丸味以辨真偽每兩銀五毫

昌精製花柳各項丸散發兌  
舖在香港上環大馬路  
一樓在粵東省城下九甫開張

[illegible]

光緒三十三年 拾壹月 叁拾日 此稿由香港轉予日報刊列



光緒三十年庚辰  
拾壹月拾日

司公船汽洋東      司公船輪旗花      司公船輪西東

○高麗 准十二月初一日開行  
○急的 准十二月初八日開行  
○西伯利 准十二月十九開行  
○加力 准十二月廿六日開行  
○蒙古 准十二月廿九日開行  
○毡拿  
○多力  
○滿洲  
東洋汽船公司輪船開行日期  
列下  
○美洲丸

花服輪船公司  
代理人 德和洋行

## 前 往

<p>○倫敦 前往神戶單</p> <p>○恆生 前往上海單</p> <p>○麗生 往石叻庇能架刺吉打</p> <p>○茂生 前往古達山打根</p> <p>○帶孖刺 往星加坡四水單</p> <p>○京盛東 前往巴拿拿介休單</p> <p>○賓尼丁 前往廈門石叻庇能仰光</p> <p>啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名</p>	<p>○金陵 前往安南單</p> <p>○新金門 前往安南西貢</p> <p>啟者本號有堅固快捷火輪船名</p>	<p>○汕頭 前往廈門石叻庇能單</p> <p>啟者本號茲有堅固快捷火輪船名</p>	<p>○廈門 前往廈門石叻庇能單</p> <p>啟者本號茲有堅固快捷火輪船名</p>
<p>貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷</p> <p>准十一月三十日開行</p> <p>准十二月初一日開行</p> <p>准十二月初三日開行</p> <p>准十二月初五天開行</p> <p>怡興泰內順泰公司啓</p>	<p>貴客如欲搭船附貨者請到本號面議是荷</p> <p>准十一月初七日開行</p> <p>萬發號謹啟</p>	<p>貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷</p> <p>准十一月初一日開行</p> <p>恒盛昌謹啟</p>	<p>貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷</p> <p>准十一月初一日開行</p> <p>恒盛昌謹啟</p>

主來之新船因國

<p>○廣平 前往上海天津榮皇島等 貴客欲搭船付貨者請至本局面議此佈</p>	<p>准十一月初三十日開行 上環開平礦局謹啟</p>
<p>啟者本號茲有堅固快捷火輪船名 ○普樂士 前往四水等 貴客欲搭船附貨者請至永樂街四十八號四樓本號面議</p>	<p>准十二月初一日開行 平和朱伯助啟</p>
<p>啟者茲本公司有堅固火輪船一隻名 ○西貢 前往安南等 ○安波 前往安南等 貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷</p>	<p>准十二月三十日開行 准十二月初二日開行 三旦 王V</p>
<p>啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名</p>	<p>准十二月初六日開行 王王</p>

光緒三十三年三月

堅固快捷客位寬活通船電燈異常光潔船上人員均以禮貌相待於茶水火食招呼妥當廁所亦甚爲利便并可轉駁荷蘭印度屬土諸君附貨及搭客者請移玉到好時洋行或到上環舊鴨蛋街鴻發公司與岑伯銘面商是荷水脚相宜此佈

十一月廿七日  
禪臣洋行謹啓  
埠  
順昌輪船公司謹啓

六日開  
典與  
開泰  
一日  
下午  
二日  
三日  
大明  
開行  
開行  
九點

恒盛昌謹啟  
貴客欲搭船附貨請至本行或上環本行船務機務分局面議  
太古洋行謹啟

\_\_\_\_\_

慶戲院華記

武松 包公 續

位收錢五十  
立收錢二十  
集  
報館三  
樓出管

如床收四毫  
號收銀一毫  
閣  
在華字

拉紗燈掛相  
花旗影畫戲  
銀二皇

頭  
素  
瓊著

飛  
女聚佩



乙未年 七月初一日



招人批佃告白

啟者本堂現有園三箇取名大成大就廣吉坐在香山小  
壳地面約有二十餘頃均要時價批佃如有合意承批者請  
到本堂代理人面議發批可也  
一在省城同德大街口聯昌號 一在香港永樂街公源號  
光緒三十年 十一月廿一日 合和堂謹啟

承頂告白

啟者上環大馬路門牌二百九十號天德紙料生意今各股  
東志圖別業願將全盤傢私什物一概頂與永興堂承受准  
于十一月三十日交易清楚日前天德如有欠到各號貨項  
賬項揭借担保等項俱歸舊人支理與新承受人無涉日後  
生意盈虧與退股人無干特此聲明以免後論  
光緒三十年 十一月廿三日 承受人永興堂謹啟

遺失股票告白

啟者桂茂號占有萬安公司股份三股由四千三百四十壹  
號至四千三百四十三號今因股票遺失業向該公司報明  
補給新票倘日後搜出及別人拾得視為廢紙此佈  
光緒三十年 十一月十三日 桂茂謹啟

書畫真跡

現有家藏審定真蹟名手字畫訂價出沽如 大鑒賞家賜  
顧請到歌賦街第三十九號三樓利和祥展觀每日早由九  
點半鐘至四點半鐘均可候駕  
光緒三十年 十一月初八日 延年書室謹啟

承頂告白

啟者大澳太平街門牌九十四號得泉茶居生意今各股東  
志圖別業願將傢私什物一概頂與黃順初承受經已交易  
清楚日前得泉如有欠到各號貨項揭借担保等項俱歸舊  
人支理與新承受人無涉自頂之後仍用得泉加多源記  
二字開張日後生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後  
論 甲辰年 十一月廿三日 承受人黃順初啟

告白

啟者余在英國祖家世則丈畫師處拾餘載後在本港丹備  
機器師寫字樓充當繪圖師亦經四年之久今特在中環大  
道中十七號門牌二樓開設寫字樓以應商富戶之命凡  
蒙賜顧價甚相宜請移玉到本寫字樓面商包繪則兼出安  
當人情倘不能出安當人情分文不受特此敬告 壬午二申  
甲辰年 九月廿七日 林拔繪則丈畫師啟

潔白梳打發客

本公司自製潔白梳打漂力洗滌各物潔白異常況本公司  
研究精美中西用洗滌行均無毀爛各物等弊只少數可  
做別種多數且價值甚廉諸君試用方知功効之大也 貴  
客光顧請至文咸街一百四十六號本公  
司寫字樓面商可也  
光緒三十年 十月廿七日 華安公司謹啟

告白

啟者小號自創之恒美石地古勞銀針古勞恒泰裕美和生  
銀針古勞鳥龍花包種茶又長春上小種長春玫瑰小  
種秋鐵玉蘭長福小種等茶及創辦之遠信正記石地古勞  
銀針古勞利泰包種等茶均皆精工監製選辦適宜溯自咸  
豐初年始創迄今數拾年矣蒙 諸尊賞識幸得中外馳名  
前以嚴防假冒特稟請港 憲恩准恒美等茶准用時辰鏢  
為記又蒙 恩准遠信正記等茶以 及 為記別人  
不得冒效乃奸商不長法每將恒美等茶之時辰鏢假  
冒或將八卦標影射唐文稍異而西文實同又將遠信正記  
之 及 之 冒效并查接辦之家每每專辦偽貨私相授  
受欺騙遠涉 貴商實屬利己損人行同始盜雖經拿  
獲稟官嚴辦在案詎奸商貪圖利而不顧廉恥殊堪痛恨茲  
特佈告中外 富商咸知如蒙 光顧請認明察茶身葉色  
氣味馨香與別不同并細驗時辰鏢與 及 內外  
唐西文字則偽劣自必免再受所欺小號實有厚幸然再者  
如 四方君子有能查悉假冒小號各號及內外唐西字鏢  
請通知香港文咸街廣吉祥內本號司理人便安一俟稟  
官拿獲審訊確鑿定案後即按件數多少從重致謝決不  
食言此佈 甲辰年 七月初六日 王國士  
粵東省城河南 白鶴洲 恒裕昌 同啟

粵東省城河南 白鶴洲 恒裕昌 同啟

威林寶路有限公司

本行已遷往德輔道  
亞力山打行內欲採  
買衣料布疋綢緞  
褥等物者請移玉到  
本行賞觀各式貨物  
現銀九折此佈  
光緒三十三年  
肆月拾肆日  
寶路公司謹啟

威比打蘭  
士亞蘭的  
火燭保險  
光緒十九年 八月初四日 壬午  
代理人羅臣燕梳謹啟

威比打蘭  
士亞蘭的  
火燭保險  
光緒十九年 八月初四日 壬午  
代理人羅臣燕梳謹啟

巡舖告白

瑞記燕梳分局遷至上環皇后  
大道杏花樓左便門牌叁百二  
十一號頂樓開張 貴客光顧  
請移玉步  
光緒三十年 拾月廿五日  
司理人郭翼之啟

香港九龍置業樓  
有限公司告白  
啟者本公司由癸卯年甲辰年第五屆股東本銀經已集  
滿過半數分算定期於本年七月二十日開派限期開  
通本公司字樓收收是此奉佈  
甲辰年 七月二十日 總理人周少岐謹啟

軒利呢素雀巢牛奶

HENRI NESTLE  
NESTLE'S CONDENSED MILK  
PREPARED IN ENGLAND  
LONDON OFFICE 48 CANNON STREET E.C.



啟者英國所製之雀巢牛奶極各大醫家許為世間最美  
最有益牛奶能令兒童壯健本局為世間最大之製造牛奶  
行共有製造九種分設在英美德瑞瑞士國及別處所工人  
三千二百名皆至美而價至廉消行至遠 諸君不宜購別  
別家牛奶必欲雀巢牛奶者方可以其于嬰孩及貧弱者最  
為適宜且能貯久不壞各處俱有發售 諸君光顧請認明  
別標方知真偽雀巢之牛奶遠勝別標也  
甲辰年 四月 十八日 英國軒利呢素雀巢

告白

啟者本號專接遠南南北洋金山等埠玻璃其止枝木枕木  
牌料什貨銅排扇香骨白骨金面扇時款時扇雅扇  
明角象牙銅器烟斗料車各物一應皆備貨款甚多不能盡  
錄今特邀請 梁竹 翁接理倘蒙各寶號開照定單交他  
經手或付交小號自當依期附上時價相宜斷無失誤此佈  
甲辰年 十一月初一日 省城大新街安和泰啟

上等靚貨  
時款金銀表 鑽石各石戒指  
珠玉金銀首飾 藥水衛生眼鏡  
五色眼鏡肉盒 修補銀表各等  
唐洋金器作銀 精鑲鑽石戒指  
本號前在中環十餘年現遷回上環  
大馬路二奶巷口一百九十二號門  
牌即舊日舖位 貴客光顧請移玉  
步是荷 成安號謹啟

黃祥華馳名如意油散

啟者本堂第一家始創萬應如意油散精製各項膏丹丸  
散其功效驗久為中西推許遐邇馳名近多無恥之徒假冒  
我黃祥華印紙款式用偽油混充圖利誤人貽害非淺本堂  
於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大  
馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請認明香港上環大馬路  
門牌貳百貳十號太和堂黃祥華印紙庶不致誤  
萬應如意油 滋腎固本丸 婦科白鳳丸 時症沙氣丸  
追風鮮合丸 參茸衛生丸 廣其寧坤丸 甘露午時茶  
八寶紅靈丹 六味地黃丸 參茸寧神丸 調經種子丸  
兒科回春丹 珍珠百勝散 萬應如意茶 萬應如意散  
光緒廿五年 四月廿四日 粵東香港 太和堂黃祥華啟

恒安保險有限公司

啟者本公司實備資本銀壹百萬員承辦保  
護來往中外通商各港口岸輪船船隻船上  
金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無不  
火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻  
妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第  
百九十五號 諸君光顧請到本公司投保  
外埠則由代理人接辦祈留意不勝欣  
貨倉現未理妥此佈  
辛丑年二月十六日 司理人李瑞廷 協理人譚寶隆 謹啟

德源  
乾片放大影鏡  
新到全副大小  
鏡箱發行代寄  
各埠價實相宜  
香港中環德輔道中門牌七號  
石街口開張省城打銅街側  
德源里生昌隆藥房內發售  
粵東省城香港德源謹啟

香港代理人羅臣氏大藥房





# 廣智錄

甲辰拾一月三拾日  
香港華字日報附錄

## 唐字新調音

似受蘇伯預囑者蘇伯每對人言謂天幸有賢妻良友病中小心侍候  
雖苦不覺至於大理模伯見蘇伯病勢日重內心暗驚恐伯夫人一旦  
爲蘇伯則勢不能脫身旋又自解謂夫死一載始許再嫁則一載中事  
多變遷或有轉機自憂自慰一日布蘭達正與蘇伯密談伯夫人忽忙  
見大理模伯曰妾有要事須請教未知妾夫此兩日內有改囑書否遠  
日律師故友來往不斷倘筆一動則三百萬盡失只餘妾之花粉費四  
萬法郎而已妾方寸已亂君速爲妾付度之大理模伯曰蘇伯愛卿斷  
無翻改囑書之事卿何過憂伯夫人曰妾必欲得此三百萬法郎者是  
爲君耳然何法可以查出曾否翻改囑書乎言已又輕頓其足曰如何  
如何大理模伯曰死何容易伯夫人即以手擊其頸耳語之曰彼僅有  
去矣大理模伯曰死何容易伯夫人即以手擊其頸耳語之曰彼僅有  
七日之命施於懷中出一玻璃瓶示之曰用此可計日而待也大理模  
伯大驚失色如寒水沃背頭顱問曰此毒藥乎曾伯夫人答曰  
伯夫人曰大理模伯連搖手曰乞勿再用言畢欲行伯夫人即以手背  
門而立怒目曰君且慢去事在必行無論成敗妾必與君同謀須  
知此後我兩人則同生則同死則同受也大理模伯倒於睡椅  
上汗流滿面喘吁而曰慘哉慘哉何忍下此毒手也伯夫人手執  
其臂力極之曰君謂何則胆寒若是以爲慘耶君愛妾之心倘如妾之  
愛君必不作是言胡不念及此後妾爲君之妻可以明白相愛不畏人  
言月來妾受盡驚又恐相棄已不堪其苦矣大理模伯曰罪甚大  
也伯夫人怒曰甚大乎君得妾之日胡不作是言亦知彼愛妾如命君  
其妻是妻其命料彼死亦不願妾與君有情好則君之罪如何也  
大理模伯曰使未必知情倘無疑心伯夫人曰君差矣彼已盡知大理  
模伯驚曰不然伯夫人曰君記憶一日寒雨彼繼而歸妾曾云彼

花富麗奇案 第十回 七二 香港華字日報刊 復刻必究

伯大驚失色如寒水沃背頭顱問曰此毒藥乎曾伯夫人答曰  
伯夫人曰大理模伯連搖手曰乞勿再用言畢欲行伯夫人即以手背  
門而立怒目曰君且慢去事在必行無論成敗妾必與君同謀須  
知此後我兩人則同生則同死則同受也大理模伯倒於睡椅  
上汗流滿面喘吁而曰慘哉慘哉何忍下此毒手也伯夫人手執  
其臂力極之曰君謂何則胆寒若是以爲慘耶君愛妾之心倘如妾之  
愛君必不作是言胡不念及此後妾爲君之妻可以明白相愛不畏人  
言月來妾受盡驚又恐相棄已不堪其苦矣大理模伯曰罪甚大  
也伯夫人怒曰甚大乎君得妾之日胡不作是言亦知彼愛妾如命君  
其妻是妻其命料彼死亦不願妾與君有情好則君之罪如何也  
大理模伯曰使未必知情倘無疑心伯夫人曰君差矣彼已盡知大理  
模伯驚曰不然伯夫人曰君記憶一日寒雨彼繼而歸妾曾云彼

## 誹文

官有二媚說  
媚之一字新學堂謂爲劣根性其土也其農也其工也其商  
也不過得其十之一二耳得其十之八九者伊何人曰惟官  
古言謂微香諫而媚媚此其證也夫大抵官之小者其媚似深  
而實淺官之大者其媚似淺而實深諫諍其詳以結詳惑  
一媚外外人也美之媚俄之媚富之者無不心驚而膽  
戰而越而飛侯侯之文曰兩人行遇虎一人俛恐拜跪  
乞哀而死其一人大呼奮臂鬥不勝而死而論者顧以乞哀  
爲智而以大呼奮臂爲狂而虎之怒何其謬也今之官  
甯爲惶惶拜跪乞哀而死者不顧爲大呼奮臂鬥不勝而死  
者此又媚之一證也  
媚有媚之害小而傷國體大而失主權然今日朝廷尙循其  
唯謹維維之風官又何必故作反對以毀其祿貶其爵哉一  
媚固可惡矣人媚雖亦漸忘之矣然則奈何不媚奈何  
不媚  
一媚內左氏曰齊侯多內寵嬖如夫人者六人列子曰公  
孫穆之後庭比房數十皆擇稚齒嫵媚者以寵之古之賢君  
名相尙有所不免也而況乎今之官也某氏賦文有曰失志  
則憂短其志風塵厚其頤得時則珠玉滿其心粉黛食其  
意寥寥數語可謂盡官之真相矣其所以媚內者一由於  
喜一由於懼於是夢寐顛倒恐怖一時並作乃不惜柔其聲  
怡其色卑平日之所以事父母者一奉之惟恐不盡以言  
媚媚媚媚矣  
脂韋滑粉粉榮希寵此官之實業家也不以媚之一字運動  
本則五官通用八面受敵有不一且陷落者幾希矣

## 雅

書家游戲  
某書作字外間得其尺幅者無不視如拱璧一日趙  
朝一侍衛出精紙半張而求曰請王爺賞兩個字兒某應  
之曰諸君出紙還之侍衛展視之則三字連綴而下曰你  
也配  
某太史素狂妄亦以書名某提督嘗以象牙金面扇求其作  
楷三日後忽發交下云書就矣提督喜出望外展視則橫  
書四字大如拳曰暴殄天物

## 雜志

一登寶卷  
章寶卷觀劇由運河道引退家居三十年富至百萬壽逾九  
十乾隆帝嘗遣太監挾太監以視其疾欲用爲河督而章報  
託疾不至太監爲慮數方並有同來護送侍衛二人每一大  
酬謝至巨巨爲富古來所未有

羅雲馬  
羅雲馬廉訪初以開官起家已將任河督矣及子山東臬司  
任內其人真有絕技凡山東運河千里之地勢水勢無不瞭  
如指掌用人亦能奮往急公離職一道而朝官凡有河工事

## 鹿角酒食店

- |                      |         |           |           |            |          |        |         |        |         |                  |
|----------------------|---------|-----------|-----------|------------|----------|--------|---------|--------|---------|------------------|
| 十一月三十日小食十二點至三點每位收銀壹圓 | 第一 火腿雞湯 | 第二 炸生雞    | 第三 扒羊排 菜片 | 第四 局路粉麵    | 第五 免治波   | 第六 通肥鴨 | 第七 蛤蚧吉雞 | 第八 凍大雞 | 第九 架厘魚  | 第十 大魚五兩至九兩每位收銀壹圓 |
| 第一 鮑魚湯               | 第二 魚翅湯  | 第三 燒花水菜多士 | 第四 菜花會雞   | 第五 大蝦蒸風 水菜 | 第六 水浸會豬利 | 第七 燒牛肉 | 第八 焗火雞  | 第九 凍步雞 | 第十 架厘雞什 |                  |
| 第一 鮑魚湯               | 第二 魚翅湯  | 第三 燒花水菜多士 | 第四 菜花會雞   | 第五 大蝦蒸風 水菜 | 第六 水浸會豬利 | 第七 燒牛肉 | 第八 焗火雞  | 第九 凍步雞 | 第十 架厘雞什 |                  |

## 新到真高麗參

本店代售高麗參石先生參已三十年凡有  
虛弱精滑淋瀝遺精中風中暑氣喘咳嗽  
諸病痼疾者服之立愈早已不避而走今由  
最大者每枝至三四五六兩品極好價  
後往星加坡 (每兩) 大號五元 二號四元  
三號四元 四號三元半 五號三元  
光緒三十年 三月 十七日 香港德輔道南榮公司 蘇杭街生堂 全

## 張大鵬白濁丸

此白濁丸治  
白濁沙淋  
赤白帶下  
遺精夢泄  
小便頻數  
腰酸背痛  
頭暈目眩  
精神不振  
飲食無味  
服此丸一  
服即愈  
每盒一元  
二盒二元  
三盒三元  
四盒四元  
五盒五元  
六盒六元  
七盒七元  
八盒八元  
九盒九元  
十盒十元  
總發行所  
上海大馬  
路德記大  
藥房



初學英語新書二種

羅星樓先生新編初學英語一書將各西文并注字譯以華  
以華音最易明白每套取價七毫五仙英商易讀一書風行  
海內早經沽楚特重加增訂用西紙刊印最便於學英語  
習英文者每本取價壹元其中所用平上去入聲夾音所切  
之聲俱與英學吻合且讀法一一備詳其欲得書者求通  
其書者將此書開之一目瞭然初學之梯也  
代賣處 聚珍書樓 聚文閣 萬卷樓 錦福號  
英華書莊 雙門底聖教書樓 丁巳年

徐善亭

鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此  
佈 丁巳年 元月初五日 丁巳年

福安洋面火燭保險有限公司

啓者本公司實備資本銀壹百萬員專保各  
通商口岸輪船火燭保險本港屋宇傢私貨物無  
意外之虞倘有失火賠償快捷規矩妥當  
諸君光顧請至德輔道門牌第壹百二十三  
號本公司寫字樓是荷此佈 一司主  
光緒廿七年 正司理人 吳秀生 謹啓  
副司理人 余竹生

致榮銅鐵

本號專辦外國銅鐵鑄造水喉喉花燈件傢俬狀  
車房器具及起造物件工鐵丁鐵瓦面鐵生鐵鋼等件發  
客價甚相宜請移玉至中環利源西街廿八號面議是荷  
庚子年 三月 廿二日 羅朝龍謹啓

洋面火險

啓者本行代理洋面火險燕梳多年專保  
輪船船來往各通商口岸兼保岸上屋宇  
舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘  
有不測賠償快捷規矩妥當 諸君光顧  
請移玉至中環利源西街門牌第十八號  
本分局向陸學周商面商是荷此佈  
光緒廿六年 正月初六日 羅朝龍

燕梳火險

光緒廿六年 正月初六日 羅朝龍

和發銅鐵洋貨

啓者本號自辦外國各款漆油帆布油籠鐵籠大小鋤  
鐵水銀鐵洋貨船上車房器具一切俱全 官商賜顧請  
移玉至香港中環德輔道東門牌第三十四號面商是荷  
庚子年 五月初四日 和發號謹啓

架刺威治火燭燕梳廣告

本公司現請鄭君非先生陸學周先生接理火燭燕梳之事  
如蒙惠顧請與伊面商或移玉至舊鴨咀街十八號本分  
局面議亦可價甚相宜此佈  
光緒廿九年 七月 廿八日 架刺威治燕梳司理人鄭和軒啓

好時洋行沙打火燭保險公司

啓者本公司專保岸上各屋宇  
貨物傢私衣箱等無火燭之虞  
倘有失火賠償快捷規矩妥當  
貴客光顧請移玉至本公司  
華人分局面商或至本行辦  
面議亦可至於保費則有本行  
收條由本辦房寄人到收方爲  
實據此佈 二日午  
壬寅年 十一月 廿六日 好時洋行謹啓

美國女醫生林華氏

啓者本醫生專理內外大小方脈新派兼醫牙婦科月經失  
調子宮欠和胎產接生奇難等症現寓港文咸街後便即三  
十號美華會館禮堂頂樓專應召不拘早晚均可到本醫  
室掛號診治特此佈聞 醫生林華氏啓

義記

啓者本號專辦各  
港各色煤炭發客  
價甚相宜 貴客  
光顧請移玉至中  
環與隆街門牌第  
十四號面商可也  
庚子年 正月初四日  
中環與隆街  
義記啓

容記

啓者本號在香港中  
環海傍與隆街口門  
牌第五十四號常有  
外國各款顏色油漆  
船上所用物件車房  
器具等發售 貴客  
光顧請移玉至步  
此佈聞  
光緒十七年 正月  
十月四日啓

香港英華書局

此丸專醫尿管刺痛敗精白濁黃濁血淋沙淋等症輕症者  
一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下 每服  
銀五毫有藥天賦 好眼藥藥藥藥藥上環大馬路開張

西法接生

啓者李胡氏向在羊城西門外廣安堂藥舖當二位姑媽  
醫門下專習西法接生嬰兒工夫醫練四年深明妙術後  
蒙嘉約翰醫生賴姑媽經師同給書准出濟世茲在本港  
接生多年般戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞若遇逆  
產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本  
欲濟人凡求接生請到荷李活道門牌第廿四號三樓  
光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏謹啓

好時洋行沙打火燭保險公司

啓者本好時燕梳公司向在香港開設  
多年今在澳門設立分局由康珍公司  
代理專保岸上各屋宇舖棧貨物傢  
私件等無火燭之虞倘有失火賠償快捷  
諸君有規矩悉臻妥當 諸君光顧請  
移玉至澳門龍崗街第二十六二十八  
號門牌康珍公司本分局代理或向康  
珍公司買辦李沐生面議甚相宜  
此佈 壬寅年十一月廿六日 好時公司啓

何樂琴

統治大小內外兒婦接生等科及奇難雜  
症值在中環大道中華商會所對面五十  
一號奇新二樓

新到雲南火腿發客

啓者本號專辦正雲南腿南北茶腿皮且信譽舊酒發客貨  
美價廉 貴客光顧請移玉至荷  
光緒三十年 五月 廿一日 永樂街廣裕泰謹啓

偵探小說黑珍珠案

第一 偵探小說黑珍珠案 (每部二角)  
華字日報館三樓 威靈頓街聚珍書樓  
荷李活道 文裕堂 聚文閣 英華書莊  
理文軒 文經閣 寶雲樓

本館告白

啓者本館影印多如收貨賤價銀兩等事爲經手凡  
一概與本館無涉 再者本館派報工伴時有更換或請假  
同鄉諸人代派如有漏送報紙請即向人通知妥爲送閱此  
佈 戊戌年 二月 吉日 華字日報館謹白

各種編輯最新書籍發售

- |          |    |          |    |
|----------|----|----------|----|
| 佳入奇遇     | 七毫 | 學校管理問答   | 二毫 |
| 經國美談     | 五毫 | 普通博物問答   | 三毫 |
| 夢遊二十一世紀  | 五毫 | 地文學問答    | 三毫 |
| 奪嫡奇案     | 五毫 | 富國學問答    | 二毫 |
| 華生包探案    | 二毫 | 生理學問答    | 二毫 |
| 案中案      | 二毫 | 世界歷史問答   | 二毫 |
| 環遊地球     | 三毫 | 中國歷史問答   | 二毫 |
| 繡像小說一至廿二 | 三毫 | 物理學      | 二毫 |
| 吟邊燕語     | 三毫 | 生理學      | 二毫 |
| 廣長舌      | 三毫 | 法語語法     | 二毫 |
| 日本近世傑作小說 | 三毫 | 華英翻譯法    | 二毫 |
| 拿破崙傳     | 三毫 | 植物學      | 二毫 |
| 納爾遜傳     | 三毫 | 國文初級教科書  | 三毫 |
| 開地名人傳    | 二毫 | 廿日可通中國文法 | 三毫 |
| 溫實全志附圖   | 二毫 | 地球圖      | 二毫 |
| 克萊武傳     | 二毫 | 普通學歌訣    | 二毫 |
| 西洋歷史教科   | 二毫 | 識字貫通法    | 二毫 |
| 中國歷史教科   | 二毫 | 小學語法     | 二毫 |
| 生理學教科    | 二毫 | 農學       | 二毫 |
| 礦物學教科    | 二毫 | 讀書法      | 二毫 |
| 國文教科第一   | 二毫 | 普通珠算課本   | 二毫 |
| 國文教科第二   | 二毫 | 理財學精義    | 二毫 |
| 國文教授法第二  | 二毫 | 算學       | 二毫 |
| 最新中國史    | 四毫 | 最新化學     | 二毫 |
| 歐洲最近政治史  | 五毫 | 政治通鑑     | 二毫 |
| 義大利獨立戰史  | 四毫 | 群學群言     | 二毫 |
| 飛羅獨立戰史   | 三毫 | 英文讀本     | 二毫 |
| 法國革命戰史   | 五毫 | 日俄戰紀一至六  | 二毫 |
| 普奧戰史     | 五毫 | 東方雜誌一至九  | 二毫 |
| 美國獨立戰史   | 四毫 | 俄羅斯卷二    | 二毫 |
| 尼羅海戰史    | 二毫 | 俄羅斯卷三    | 二毫 |
| 世界近世史    | 八毫 | 普通新歷史    | 二毫 |
| 蘇格蘭獨立史   | 二毫 | 世界文明史    | 二毫 |
| 法蘭西史     | 二毫 | 埃及近世史    | 二毫 |